

**IN THE SUPREME COURT OF HONG KONG.**

**IN BANKRUPTCY.**

No. 13 of 1924.

*Notice of Intended Dividend.*

Re Chan Shiu Tsun of No. 63, Des Vœux Road Central, Victoria, in the Colony of Hong Kong, Clerk.

**A** THIRD Dividend is intended to be declared in the matter of the above-named debtor adjudicated bankrupt on the 14th day of November, 1925.

Creditors who have not proved their debts by the 17th day of May, 1931, will be excluded.

Dated the 16th day of April, 1931.

**E. L. AGASSIZ,**  
*Official Receiver.*

**IN THE SUPREME COURT OF HONG KONG.**

**IN BANKRUPTCY.**

*Notices of Dividend Declared.*

No. 13 of 1925.

Re Fung Shu Kai, of No. 8A, Des Vœux Road Central, Victoria, in the Colony of Hong Kong, Clerk.

**A** THIRD dividend of \$10.00 per cent has been declared in the above-matter.

**N**OTICE is hereby given that the above mentioned dividend may be received at the Official Receiver's Office, Victoria, aforesaid, on the 20th day of April, 1931, between the hours of 10 a.m. and 4 p.m. and on any subsequent day during office hours.

Creditors applying for payment must produce any bills of Exchange or other securities held by them, and must sign a receipt in the prescribed form.

No. 7 of 1930.

Re The Kowng Fook Wo Hop Kee firm, of No. 13, Jubilee Street, (Ground floor), Victoria, in the Colony of Hong Kong, Rice Merchant.

**A** FIRST and final dividend of \$10.00 per cent has been declared in the above-matter.

**N**OTICE is hereby given that the above mentioned dividend may be received at the Official Receiver's Office, Victoria, aforesaid, on the 21st day of April, 1931, between the hours of 10 a.m. and 4 p.m. and on any subsequent day during office hours.

Creditors applying for payment must produce any bills of Exchange or other securities held by them, and must sign a receipt in the prescribed form.

No. 14 of 1930.

Re Leung Hau Man, of No. 27, Pottinger Street, (Ground floor), Victoria, in the Colony of Hong Kong, Accountant.

**A** FIRST and final dividend of \$10.00 per cent has been declared in the above-matter.

**N**OTICE is hereby given that the above mentioned dividend may be received at the Official Receiver's Office, Victoria, aforesaid, on the 22nd day of April, 1931, between the hours of 10 a.m., and 4 p.m. and on any subsequent day during office hours.

Creditors applying for payment must produce any bills of Exchange or other securities held by them, and must sign a receipt in the prescribed form.

**IN THE SUPREME COURT OF HONG KONG.**

**PROBATE JURISDICTION.**

In the Goods of Vyvyan D'Oyly Wintle late of Durley Court 33 The Avenue Eastbourne in the County of Sussex formerly of 27 Clements Lane in the City of London, in the United Kingdom, *deceased.*

**N**OTICE is hereby given that the Court has by virtue of the provisions of Section 58 of Ordinance No. 2 of 1897, made an order limiting the time for creditors and others to send in their claims against the above estate to the 6th day of May, 1931.

All Creditors and others are accordingly hereby required to send their claims to the undersigned on or before that date.

Date the 10th day of April, 1931.

DEACONS,  
*Solicitors for the Executors,*  
No. 1, Des Vœux Road Central,  
Hong Kong.

**IN THE SUPREME COURT OF HONG KONG.**

**PROBATE JURISDICTION.**

In The Goods of Frederick Leonard Pyne late of The Furze Corhampton Road, Pokesdown Hill Bournemouth in the County of Hants formerly of 3 Fawcett Street, Redcliffe Gardens Kensington in the County of Middlesex in the United Kingdom, *deceased.*

**N**OTICE is hereby given that the Court has by virtue of the provisions of Section 58 of Ordinance No. 2 of 1897, made an order limiting the time for creditors and others to send in their claims against the above estate to the 6th day of May, 1931.

All Creditors and others are accordingly hereby required to send their claims to the undersigned on or before that date.

Dated the 10th day of April, 1931.

DEACONS,  
*Solicitors for the Executors,*  
No. 1, Des Vœux Road Central,  
Hong Kong.

(FILE No. 36 OF 1931)  
**TRADE MARKS ORDINANCE, 1909.**

*Application for Registration of Trade Marks.*

**N**OTICE is hereby given that Chung Hwa Book Company, Limited, a company incorporated in China and carrying on business at No. 69, Queen's Road Central, Victoria, Hong Kong and elsewhere, have, on the 30th day of January, 1931, applied for registration in Hong Kong, in the Register of Trade Marks, of the following Trade Marks:—

(1)



(2)



in the name of Chung Hwa Book Company, Limited, who claim to be the proprietors thereof.

The Trade Marks have been used by the Applicants since the year 1912, both in respect of the following goods:—  
Books in Class 39.

The Applicants disclaim the right to the exclusive use of the Chinese character (宋) appearing on Trade Mark No. 1.

Dated the 17th day of April, 1931.

JOHNSON STOKES & MASTER

**承 頂 告 白**

香港荃灣均昌和記酒房及油  
麻地伶仙酒庄所有全盤招牌  
傢私等一概頂與成記承受准  
四月一號交易如有前轉轉祈  
即與舊人理妥交易之後即與  
新人無涉此佈

一千九百卅一年三月廿六日

債團人維持堂  
承頂人成記堂  
啟

**聲 明 告 白**

敬啟者日前蔚成堂裕興堂學益堂承頂堂  
漱昌堂順誠堂殷厚堂偉祥堂軒仁堂  
英堂後利堂巴能堂紹裘堂宏遠堂光仁堂  
等因組織德輔道中壹佰八十九號門牌  
今因股份退與各股東自願將名下所有  
之日以後德與公司生意盈虧概與承頂  
生起係另行改組如有前華洋興上除各  
壹個月內(即陽曆五月十五日前)到理  
司負責逾期則概作無效特此鄭重聲明  
香港德輔道中壹佰八十九號德聲公

香港德輔道中壹佰八十九號德聲公

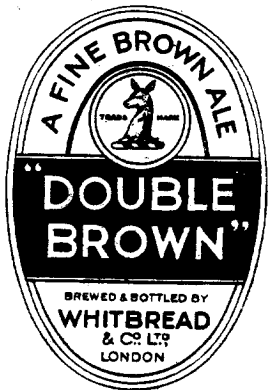
(FILE No. 103 OF 1931)

TRADE MARKS ORDINANCE, 1909.

*Application for Registration of Trade Marks.*

NOTICE is hereby given that Whitbread & Company, Limited, of The Brewery, Chiswell Street, London, E.C., England, have, on the 6th day of February, 1931, applied for the registration, in Hong Kong, in the Register of Trade Marks, of the following Trade Marks, viz:—

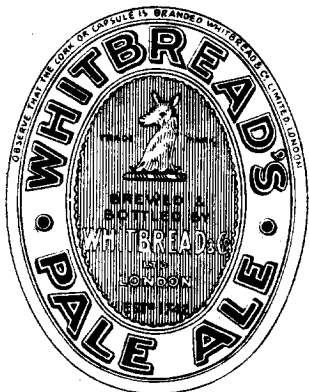
(1)



(2)



(3)



in the name of the said Whitbread & Company, Limited, who claim to be the proprietors thereof.

The Trade Marks have been used by the Applicants in respect of the following goods in the following class, viz:—

Ale & Stout, in Class 43.

These three Trade Marks are registered as a Series of Trade Marks under Section 26 of the Trade Marks Ordinance 1909.

Dated the 17th day of April, 1931.

HASTINGS, DENNYS & BOWLEY,

(FILE No. 91 OF 1931.)

TRADE MARKS ORDINANCE, 1909.

*Application for Registration of Trade Mark.*

NOTICE is hereby given that Raijiro Miyake, of 11 Takashomachi, Hiroshima-shi, Japan, has, on the 20th day of March, 1931, applied for the registration, in Hong Kong, in the Register of Trade Marks, of the following Trade Mark, viz:—



in the name of the said Raijiro Miyake, who claims to be the proprietor thereof.

The Trade Mark has been used by the Applicant in respect of the following goods, in the following class, viz:—  
Needles in Class 13.

Dated the 17th day of April, 1931.

HASTINGS, DENNYS & BOWLEY,  
*Solicitors for the Applicants,*  
No. 8, Des Vœux Road Central,  
Hong Kong.

(FILE No. 56 OF 1931.)

TRADE MARKS ORDINANCE, 1909.

*Application for Registration of Trade Mark.*

NOTICE is hereby given that Chung Hwa Book Company, Limited, a company incorporated in China and carrying on business at No. 69 Queen's Road Central, Victoria, Hong Kong, and elsewhere, have, on the 21st day of February, 1931, applied for registration in Hong Kong, in the Register of Trade Marks, of the following Trade Mark:—



in the name of Chung Hwa Book Company, Limited, who claim to be the proprietors thereof.

The Trade Mark has been used by the Applicants since the year 1912, in respect of the following goods:—

Musical instruments, in Class 9.

Dated the 17th day of April, 1931.

JOHNSON, STOKES & MASTER,  
*Solicitors for the Applicants,*

(FILE No. 413 OF 1930)

TRADE MARKS ORDINANCE, 1909.

Application for Registration of a Trade Mark.

NOTICE is hereby given that Ilford, Limited, of Ilford, London, England, Manufacturers of Photographic Goods, have, on the 26th day of August, 1930, applied for the registration in Hong Kong, in the Register of Trade Marks, of the following Trade Mark :-

ILFORD

in the name of Ilford, Limited, who claim to be the sole proprietors thereof.

The Trade Mark has been used by the Applicants in respect of Photographic plates and photographic films in Class 1, in respect of photographic apparatus in Class 8, and in respect of photographic paper in Class 39.

The word "Ilford" has been declared to be distinctive by order of His Excellency the Governor under Section 9 (5) of the Trade Marks Ordinance, 1909.

Facsimile of such Trade Mark can be seen at the Offices of the Registrar of Trade Marks of Hong Kong and of the undersigned.

Dated the 17th day of April, 1931.

DEACONS,  
Solicitors for the Applicants,  
1, Des Vœux Road Central,  
Hong Kong.

(FILE No. 101 OF 1931)

TRADE MARKS ORDINANCE, 1909.

Application for Registration of Trade Marks.

NOTICE is hereby given that Green Dragon Company, of No. 168, Queen's Road Central, (Ground floor), Victoria, in the Colony of Hong Kong, on the 26th day of March, 1931, applied for the registration in Hong Kong, in the Register of Trade Marks, of the following Trade Marks, viz :-

(1)



(2)



in the name of the said Green Dragon Company, who claim to be the Proprietors thereof.

The Trade Marks No. 1 and No. 2 are intended to be used by the Applicants in respect of Engineering, architectural, and building contrivances in Class 18.

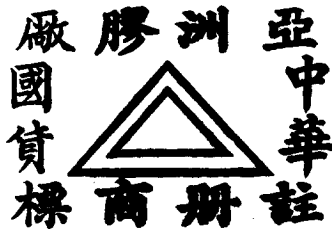
Facsimiles of such Trade Marks can be seen at the offices of the Registrar of Trade Marks and also at the office of the undersigned.

Dated the 17th day of April, 1931.

(FILE No. 56 OF 1930)  
TRADE MARKS ORDINANCE, 1909.

Application for Registration of a Trade Mark

NOTICE is hereby given that the Asia Rubber Factory of No. 41, Jervois Street, Victoria, in the Colony of Hong Kong, Manufacturers, on the 19th day of February, 1930, applied for the registration in Hong Kong in the Register of Trade Marks, of the following Trade Mark, viz :-



in the name of the said Asia Rubber Factory, who claim to be the proprietors thereof.

The Trade Mark is intended to be used by the Applicants in respect of Goods Manufactured from India-rubber and gutta percha not included in other classes in Class 40.

Facsimiles of such Trade Mark can be seen at the offices of the Registrar of Trade Marks and of the undersigned.

Dated the 17th day of April, 1931.

RUSS & CO.,  
Solicitors for the Applicants,  
No. 6, Des Vœux Road Central,  
Hong Kong.

(FILE No. 108 OF 1931)

TRADE MARKS ORDINANCE, 1909.

Application for Registration of a Trade Mark.

NOTICE is hereby given that Instograph Limited, of 1241, High Street, Oakland, California, U.S.A., have by an application dated the 13th day of January, 1931, applied for the registration in Hong Kong, in the Register of Trade Marks, of the following Trade Mark :-



in the name of the said Instograph Limited, who claim to be the proprietors thereof.

The above Mark has been used by the Applicants in Class 8 in respect of Time Daters and Time Dating Machines, since August 15th, 1922.

Facsimile of the said Mark can be seen in the Registry of Trade Marks and at the office of the undersigned.

Dated the 17th day of April, 1931.

GEO. K. HALL BRUTTON & CO.,  
Solicitors & Agents for the Applicants,  
Hong Kong.

白告明聲

退承堂虧雙概占堂堂成啓  
讓頂無概方退股志占金者  
股涉與清讓份圖股山本承  
人特退楚與及別千莊港退  
黎昌登股日昌歷業五原海廣  
五報人後利年自百有旁告  
社利經初生營滋百示黎西

(FILE No. 303 OF 1930)  
TRADE MARKS ORDINANCE, 1909.

Application for Registration of Trade Marks.

NOTICE is hereby given that Champagne Heidsieck & Company, of No. 83, rue Coquebert, Reims in the Republic of France, have on the 1st day of October, 1930, applied for the registration in Hong Kong of the accompanying Trade Marks :-

(1)



CHAMPAGNE  
Monopole

RED-TOP

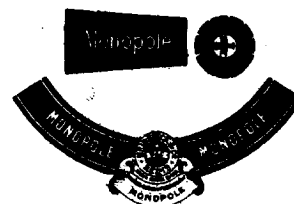
Heidsieck & Co.

MAISON FONDÉE EN 1765

Reims.

COÛT AMÉRICAIN

(2)



CHAMPAGNE

Monopole

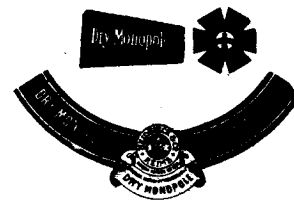
Heidsieck & Co.

MAISON FONDÉE EN 1765

Reims.

DEMI-SEC

(3)



CHAMPAGNE

Dry Monopole

Heidsieck & Co.

MAISON FONDÉE EN 1765

Reims.

BRUT

in the name of the said Champagne Heidsieck & Company, who claim to be the proprietors thereof.

The above Trade Marks have already been used in respect of Champagne in Class 43.

The Application is limited to the colours shown on the Marks.

The Marks are to be associated with each other.

Facsimiles of the Marks may be seen at the offices of the Registrar of Trade Marks and of the undersigned.

Dated the 20th day of March, 1931.

WILKINSON & CO. DIST.

(FILE No. 66 of 1931)

TRADE MARKS ORDINANCE, 1909.

Application for Registration of Three Trade Marks.

NOTICE is hereby given that Chan Chun Lan Firm of No. 103, Queen's Road Central, Hong Kong, Tea and Tobacco Merchants, have, on the 9th day of March, 1931, applied for registration in Hong Kong, in the Register of Trade Marks, of the following Trade Marks:—

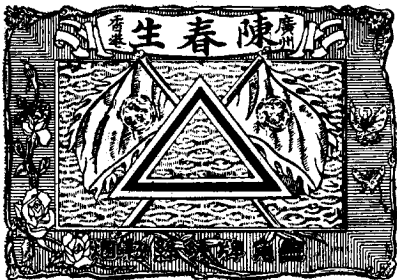
(1)



(2)



(3)



in the name of Chan Chun Lan Firm, who claim to be the proprietors thereof.

The above Trade Marks have been used by Chan Chun Lan Firm, Trade Mark No. (1) in respect of Cigarette Paper in Class 39, Trade Mark No. (2) in respect of China Tea in Class 42 and Trade Mark No. (3) in respect of Chinese Prepared Tobacco in Class 45.

Trade Mark No. (1) in respect of Cigarette Paper in Class 39 is registered with limitation of colours shown in the representation on the form of application for registration.

Representations of the above Trade Marks are deposited for inspection in the Office of the Registrar of Trade Marks and of the undersigned.

Dated the 20th day of March, 1931.

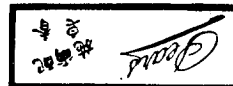
CHAN CHUN LAN FIRM,  
103, Queen's Road Central

(FILE No. 53 of 1931)

TRADE MARKS ORDINANCE, 1909.

Application for Registration of Trade Marks.

NOTICE is hereby given that A. & F. Pears Limited, of The Soap Works, London Road, Isleworth, Middlesex, England, have, on the 27th day of January, 1931, applied for the registration, in Hong Kong, in the Register of Trade Marks, of the following Trade Marks viz:—



in the name of the said A. & F. Pears Limited, who claim to be the proprietors thereof.

The Trade Marks have been used by the Applicants in respect of the following goods respectively, in the following classes respectively, viz:—

Perfumery (including Toilet Articles, preparations for the teeth and hair and perfumed soap) in Class 48 respectively.

The above two marks are to be associated with each other and with Trade Marks Nos. 41 of 1904, 61 of 1911 and 133 of 1930.

Dated the 20th day of February, 1931.

HASTINGS, DENNY & BOWLEY,  
Solicitors for the Applicants,

(FILE No. 111 OF 1931.)

TRADE MARKS ORDINANCE, 1909.

*Application for Registration of a Trade Mark.*

NOTICE is hereby given that Messrs. Pentreath and Company, of Alexandra Buildings, Victoria, in the Colony of Hong Kong, Merchant, have, on the 1st day of April, 1931, applied for the registration, in Hong Kong, in the Register of Trade Marks, of the following Trade Mark:—

TIGER'S HEAD  
 嘜 虎



in the name of Messrs. Pentreath and Company, who claim to be the sole proprietors thereof.

The above Mark is intended to be used by the Applicants in respect of Cereals, Hops, Malt, Dried Fruits, Tea, Sugar, Rolled Oats, Oats and Barley in Class No. 42.

Facsimiles of the above Trade Mark can be seen at the Registrar of Trade Marks or of the undersigned.

Dated the 17th day of April, 1931.

TS'O & HODGSON,  
*Solicitors for the Applicants,*  
 King's Theatre Building,  
 Hong Kong.

(FILE No. 111 OF 1931)  
 TRADE MARKS ORDINANCE, 1909.

*Application for Registration of Trade Marks.*

NOTICE is hereby given that Messrs. Pentreath and Company, of Alexandra Buildings, Victoria, in the Colony of Hong Kong, Merchant, have, on the 1st day of April, 1931, applied for the registration in Hong Kong, in the Register of Trade Marks, of the following Trade Marks, viz:—

品  
 利

in the name of Messrs. Pentreath and Company, who claim to be the sole proprietors thereof.

The above Marks are intended to be used by the Applicants in respect of Flour, in Class No. 42.

Facsimiles of the above Trade Marks can be seen at the Registrar of Trade Marks or of the undersigned.

Dated the 17th day of April, 1931.

TS'O & HODGSON,  
*Solicitors for the Applicants,*

IN THE SUPREME COURT OF HONG KONG.

PROBATE JURISDICTION.

*In the Goods of Francis Joseph McCarthy late of The Royal Naval Dockyard, Hong Kong, Chargeman of Smiths Bachelor, deceased.*

NOTICE is hereby given that the Court has, by virtue of the provisions of Section 58 of Ordinance No. 2 of 1897, made an order limiting the time for Creditors and others to send in their claims against the above estate to the 16th day of May, 1931.

All Creditors and others are accordingly hereby required to send in their claims to the undersigned on or before that date.

Dated this 16th day of April, 1931.

DEACONS,  
*Solicitors for the Administratrix,*  
 1, Des Vœux Road Central,  
 Hong Kong.

(FILE No. 51 OF 1931)  
 TRADE MARKS ORDINANCE, 1909.

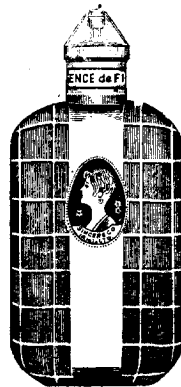
*Application for Registration of Trade Marks.*

NOTICE is hereby given that The Sincere Co. (Perfumery Manufacturers) Limited, a Company duly incorporated and registered under the Companies Ordinances of Hong Kong and whose Registered Office is situate at Victoria, in the Colony of Hong Kong, have on the 10th day of February, 1931, applied for registration in Hong Kong, in the Register of Trade Marks, of the following Trade Marks:—

(1)



(2)



香里千

in the name of The Sincere Co. (Perfumery Manufacturers) Limited, who claim to be the proprietors thereof.

Trade Mark No. 1 has been used by the Applicants, since January, 1929, in respect of the following goods:—

Hair cream, in Class 48.

Trade Mark No. 2 has been used by the Applicants, since January, 1929, in respect of the following goods:—

Hair lotion, in Class 48.

Trade Mark No. 1 is associated with Trade Marks Nos. 97 to 101 of 1922, 102 to 105 of 1926, 137 of 1927 and 142 to 144 of 1930.

The Applicants disclaim the right to the exclusive use of the representation of the bottle appearing on Trade Mark No. 1 and the representation of the flask and the Chinese characters

(香里千) appearing on Trade Mark No. 2.

Dated the 20th day of March, 1931.

JOHNSON, STOKES & MASTER,  
*Solicitors for the Applicants,*